

France-Paris: Kerosene jet type fuels

OJ S 136/2017 19/07/2017

Contract notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: DCSEA-EMA

Postal address: Case n° 68 — 60 boulevard du Général Martial Valin — CS 21623

Town: Paris Cedex 15

NUTS code: FR105 Hauts-de-Seine

Postal code: 75509

Country: France

Contact person: L'ingénieur principal Pauchon Charles-Etienne

E-mail: [dcsea.resp-achat-invest.fct@intradef.gouv.fr](mailto:dcsea.resp-achat-invest.fct@intradef.gouv.fr)

Telephone: +33 155588089

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.marches-publics.gouv.fr>

Address of the buyer profile: <http://www.marches-publics.gouv.fr>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=entreprise>.

[EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=337386&orgAcronyme=g7h](https://www.marches-publics.gouv.fr/EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=337386&orgAcronyme=g7h)

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.marches-publics.gouv.fr>

**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

Defence

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Ponctuel massif F-35 2017.

Reference number: 2017-004-DCSEA

**II.1.2.**

**Main CPV code**

09131100 Kerosene jet type fuels

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Approvisionnement courant du service des essences des armées en carburéacteur pour turbomachines d'aviation, par introduction dans le réseau des oléoducs de défense commune (ODC) de l'Otan sur les sites du Havre et de Lavéra.

**II.1.5. Estimated total value****II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Néant.

**II.2. Description****II.2.1. Title**

Approvisionnement en carburéacteur sur le site du Havre

Lot No: 1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

09131100 Kerosene jet type fuels

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR232 Seine-Maritime

**II.2.4. Description of the procurement**

Approvisionnement DDP en carburéacteur pour turbomachines d'aviation dans le réseau ODC de l'Otan sur le site du Havre.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Le volume mini unitaire de commande est de 10 000 m3 par lot. Le volume global mensuel des commandes ne peut excéder 30 000 m3. Le volume unitaire de chaque commande est un multiple de 5 000 m3. Le volume mini annuel de commande est de 10 000 m3 et le volume maxi annuel de commande est de 70 000 m3. Une marge de +/- 3 % est tolérée à chaque livraison et sur le volume global de produit à fournir.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Approvisionnement en carburéacteur sur le site de Lavera  
Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

09131100 Kerosene jet type fuels

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FR824 Bouches-du-Rhône

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Approvisionnement DDP en carburéacteur pour turbomachines d'aviation dans le réseau ODC de l'Otan sur le site de Lavera.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below  
Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12  
This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Le volume mini unitaire de commande est de 10 000 m3 par lot. Le volume global mensuel des commandes ne peut excéder 30 000 m3. Le volume unitaire de chaque commande est un multiple de 5 000 m3. Le volume mini annuel de commande est de 10 000 m3 et le volume maxi annuel de commande est de 70 000 m3. Une marge de +/- 5 % est tolérée à chaque livraison et sur le volume global de produit à fournir.

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1.**

## **Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

La sélection des candidats sera faite à partir de leurs capacités économico-financières et de leur capacités techniques à effectuer la prestation (cf. article 44 du décret no 2016-360 du 25.3.2016 relatif aux marchés publics). Outre les documents ci-après au titre des capacités, l'enveloppe devra contenir les éléments mentionnés dans le règlement de consultation.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Le candidat fournit une déclaration relative à son chiffre d'affaires concernant les fournitures objet du marché au cours des 3 derniers exercices disponibles (formulaire DC2).

En cas d'entreprise créée depuis moins de 3 ans, le candidat fournit une déclaration appropriée de l'organisme bancaire dont il dépend, attestant de sa crédibilité financière, nécessaire à la bonne exécution du marché.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Le niveau minimal de chiffre d'affaires exigé (en euros) est égal à 2 000 fois le volume annuel estimé (en mètres cubes) des fournitures du lot pour lequel la candidature est présentée. Ex: 2.000 000 EUR pour un lot dont le volume estimé de fourniture est de 1 000 m<sup>3</sup>/an.

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Le candidat fournit: une déclaration relative aux moyens techniques dont il dispose pour l'exécution du marché; un descriptif des contrôles effectués et des précautions prises pour garantir la qualité du produit jusqu'à la livraison finale (informations sur les laboratoires auxquels il a recours...). Les documents justifiant qu'il dispose de moyens de contrôle qualité, propres à l'entreprise ou sous-traités, (auquel cas il sera fait référence du sous-traitant assurant le contrôle qualité), garantissant la conformité du produit à la spécification mentionnée au cahier des charges, à jour au mois de la commande; disposer de moyens de contrôle qualité permettant de garantir la conformité du produit à la spécification AFQRJOS, à jour de ses derniers amendements.

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Le candidat n'est pas autorisé à présenter plusieurs offres en agissant à la fois: — en qualité de candidat individuel et de membre d'un groupement d'opérateurs économiques, — en qualité de membre de plusieurs groupements d'opérateurs économiques. Le groupement attributaire devra adopter la forme du groupement conjoint. Chacun des membres du groupement est engagé sur la partie des prestations qui lui est attribuée par le marché. Le mandataire est solidaire pour l'exécution du marché de chacun des membres du groupement pour ses obligations contractuelles à l'égard de l'acheteur. Aucune caution ou garantie n'est exigée. Le financement est assuré par des ressources budgétaires et par le compte de commerce no 901 «Approvisionnement de l'état et des forces armées en produits pétroliers, biens et services complémentaires». Une avance est accordée au titulaire pour le lot 1 et 2 « Le Havre et Lavéra » (article 110 du décret no 2016-360 du 25.3.2016 relatif aux marchés publics).

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 19/09/2017 Local time: 16:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 20/09/2017 Local time: 10:00

Place:

Dcsea.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

Juillet 2018.

### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic invoicing will be accepted

### **VI.3. Additional information**

Le présent marché est un marché à bons de commande (articles 21, 44, 78 à 80 du décret no 2016-360 du 25.3.2016 relatif aux marchés publics) pour l'ensemble des lots, conclu pour une durée d'un (1) an, non reconductible.

Les modifications de détail peuvent être apportées aux documents de la consultation au plus tard six (6) jours avant la date limite de remise des offres.

Renseignements complémentaires: conformément à l'article 39.iii du décret no 2016-360 du 25.3.2016 les renseignements complémentaires éventuels sont envoyés au plus tard six (6) jours avant la date limite fixée pour la réception des offres. À cette fin, les opérateurs économiques feront donc parvenir leurs éventuelles questions avec un préavis suffisant pour permettre à l'administration d'y répondre.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Paris

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris

Postal code: 75004  
Country: France  
E-mail: [greffe.ta.paris@juradm.fr](mailto:greffe.ta.paris@juradm.fr)  
Telephone: +33 144594400

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- 1) Référé pré-contractuel (article L. 551-1 du CJA), la requête devant être introduite avant la conclusion du contrat.
- 2) Recours pour excès de pouvoir contre un acte détachable du contrat (article R.421-1 et suivants du CJA) dans un délai de 2 mois à compter de la publication ou de la notification de la décision attaquée.
- 3) Référé contractuel (article L.551-13 du CJA) dans un délai de 31 jours à compter de la publication de l'avis d'attribution (ou, à défaut d'un tel avis, dans un délai de 6 mois à compter de la conclusion du contrat).
- 4) Recours en contestation de validité du contrat (recours de pleine juridiction prévu par la décision du Conseil d'État du 16.7.2007, Société tropic travaux signalisation, no 291545, et par la décision du conseil d'État du 4.4.2014, Département du Tarn-et-Garonne, no 358994) par tout candidat évincé ou par un tiers susceptible d'être lésé dans ses intérêts de façon suffisamment directe et certaine, dans un délai de 2 mois à compter de la publicité de la conclusion du marché, assorti le cas échéant de conclusions indemnitaires.
- 5) Recours indemnitaire (article R.421-1 et suivants du CJA), dans les 2 mois à compter d'une décision expresse, ou sans délai pour une décision implicite, rejetant une demande préalable, et sous réserve des dispositions relatives à la prescription quadriennale. Le code de justice administratif (CJA) est consultable sur le site officiel «Légifrance-Le service public de la diffusion du droit» : [www.legifrance.gouv.fr](http://www.legifrance.gouv.fr)

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Direction des affaires juridiques/sous-direction du contentieux contractuel et domanial (Daj.Cx.3)  
Postal address: 60 boulevard du Général Martial Valin  
Town: Paris Cedex 15  
Postal code: 75509  
Country: France  
Telephone: +33 157247294

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

17/07/2017